

## COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 20  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 2. ADMINISTRATION GENERALE

### 2.1 Convention cadre GESCOD

Grand Est Solidarités et Coopérations pour le Développement est le réseau régional des acteurs du Grand Est qui souhaitent s'inscrire dans une politique concertée de coopération et de solidarité internationales. Relai entre l'État, les collectivités territoriales, les structures de la société civile - associations, entreprises, institutions diverses-, GESCOD est une plate-forme d'acteurs dont le but est de renforcer et d'amplifier l'ouverture internationale du territoire régional dans lequel elle s'inscrit. Dans le prolongement des réformes de la loi NOTRe, GESCOD est né de la fusion sur le territoire du Grand Est de trois associations agissant dans le domaine de la coopération internationale : l'Institut régional de coopération développement - IRCOD Alsace -, le réseau lorrain des acteurs de la coopération internationale – Réseau MultiCooLor -, et l'Agence Régionale de Coopération et de développement - ARCOD Champagne-Ardenne -, auxquelles s'est joint le réseau champardennais des acteurs de la coopération Réciproc' animé par la Région Grand Est.

Sa mission est de renforcer le pouvoir d'agir à l'international de tous les acteurs du territoire.

La Communauté de communes du Canton d'Erstein (aujourd'hui retiré de ce partenariat, souhaitant s'investir plutôt à Madagascar) et Gescod sont engagés depuis 2010 dans un partenariat de coopération décentralisée avec la Commune d'Akono, au Cameroun. Rejoint par la Ville de Sierentz en 2014, deux conventions cadres successives ont formalisé le contenu du partenariat et les relations entre les partenaires. Une mission du Directeur général des services de Sierentz en 2017 a permis de mieux appréhender le contexte local et les enjeux du partenariat. La présente convention-cadre a pour objet d'actualiser leur contenu.

Plusieurs volets d'activités ont nourri ce partenariat :

1. Amélioration de l'alimentation en eau de la zone rurale de la commune
2. Développement touristique basé sur le patrimoine bâti et naturel
3. Alimentation en électricité et promotion des énergies durables
4. Gouvernance financière
5. Cartographie

La convention proposée a pour objet de définir le cadre du partenariat de coopération décentralisée qui unit les parties signataires sur la période triennale 2021 – 2023, à savoir la commune d'Akono représentée par son maire, M. Alphonse Ondoa Efala, la Ville de Sierentz représentée par son maire, M. Pascal Turri, et Grand Est Solidarités et Coopérations pour le Développement (Gescod) représenté par son président, M. Jean-Pierre Fortuné.

Le partenariat mis en place porte sur la coopération décentralisée qui regroupe l'ensemble des actions de coopération internationale entre des collectivités territoriales françaises et des autorités locales étrangères, dans le cadre de leurs compétences mutuelles et en vue d'atteindre un objectif commun. Les comités de pilotage tenus à Akono en juillet 2021 et à Sierentz en septembre 2021 ont permis de valider les axes du partenariat suivants :

1. Amélioration des conditions d'accès à l'eau des habitants
2. Animation territoriale / éducation à la citoyenneté et à la solidarité internationale
3. Renforcement de l'attractivité touristique du territoire
4. Promotion des énergies durables

Les axes 1 et 2 sont les axes qui peuvent être retenus à l'échelle de la Ville de Sierentz.

Le dispositif d'accompagnement prévoit la mobilisation :

- Des agents des différents services de la commune d'Akono, ainsi que de ses élus ;
- D'une assistance technique locale Gescod (ingénieur) et d'une assistante administrative, supervisée par l'antenne Gescod à Yaoundé en lien avec le siège Gescod à Strasbourg et travaillant en étroite relation avec les élus et personnels concernés d'Akono et les autres acteurs impliqués dans les différents axes du partenariat ;
- Et dans la mesure du possible, la mobilisation de l'expertise des agents et des élus de la Ville de Sierentz ainsi que de divers acteurs de son territoire et /ou de la Région Grand Est, en rapport avec les activités entreprises, sous forme de :
  - Missions techniques au Cameroun
  - Missions institutionnelles
  - Un suivi technique de l'action en fonction des sollicitations (participation aux comités de pilotage, comités techniques, échanges mails, ...) sur la période triennale

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**APPROUVE** le projet de convention tel que présenté, en retenant deux axes à savoir « 1. Amélioration des conditions d'accès à l'eau des habitants » et « 2. Animation territoriale/ éducation à la citoyenneté et à la solidarité internationale » ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire ou son Adjoint Délégué à signer tous documents se rapportant à ce dossier.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

## COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 20  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 2. ADMINISTRATION GENERALE

### 2.2 Renouvellement de l'adhésion à la mission mutualisée règlement général sur la protection des données (RGPD) proposée conjointement par le Centre Départemental de Gestion de la Fonction Publique Territoriale du Haut-Rhin et celui de Meurthe-et-Moselle, et désignation d'un délégué à la protection des données (DPD)

Le Centre de Gestion de la Fonction Publique Territoriale du Haut-Rhin et celui de Meurthe-et-Moselle proposent conjointement à leurs collectivités une mission mutualisée d'accompagnement dans la démarche de mise en conformité au Règlement Général de Protection des Données (RGPD) des traitements de données personnelles.

Le Maire expose à l'assemblée le projet de convention pour la période 2025-2026 à la mission mutualisée d'accompagnement à la mise en conformité des activités de traitements de données personnelles avec les dispositions du règlement général sur la protection des données « RGPD ». Cette convention est proposée conjointement par le Centre de Gestion de la Fonction Publique Territoriale du Haut-Rhin et celui de Meurthe-et-Moselle (« CDG54 »)

Le règlement européen 2016/679 dit « RGPD » est entré en vigueur le 25 mai 2018. Il introduit un changement de paradigme fondé sur la responsabilisation a priori des acteurs traitant de données personnelles et un renversement corollaire de la charge de la preuve, ainsi que de nombreuses modifications en matière de sécurité des données à caractère personnel.

Le RGPD n'est ni un document de prescriptions, ni un document d'interdictions. C'est un règlement d'encadrement qui fixe des obligations et des principes, mais les solutions permettant son respect incombent au responsable de traitement (la collectivité).

Au regard de l'importance du respect des obligations et des principes posés par le RGPD, des réponses techniques à apporter ainsi que de l'inadéquation potentielle entre les moyens dont la collectivité dispose et lesdites obligations de mise en conformité, la mutualisation de cette mission présente un intérêt certain.

Dans le cadre de la mutualisation des moyens entre des centres de gestion de la fonction publique territoriale de l'Interrégion Grand Est-Bourgogne-Franche Comté, le Centre de Gestion de la Fonction Publique Territoriale de Meurthe-et-Moselle exerce, sous leur égide respective, une mission

mutualisée d'accompagnement à la démarche de mise en conformité au RGPD auprès de collectivités volontaires basées dans leur ressort départemental.

Dans ce cadre, le Centre de Gestion de la Fonction Publique Territoriale de Meurthe-et-Moselle partage son expertise et ses moyens tant en personnel qu'en solution informatique avec ces centres de gestion et des collectivités et établissements publics qui leur sont rattachés.

Le centre de gestion de la fonction publique territoriale du Haut-Rhin s'inscrit dans cette démarche.

Cette mission mutualisée d'accompagnement à la conformité au RGPD proposée conjointement par le Centre de Gestion de la Fonction Publique Territoriale du Haut-Rhin et celui de Meurthe-et-Moselle est dénommée « mission RGPD mutualisée des CDG ».

La précédente convention ayant pour échéance le 31 décembre 2024, la nouvelle convention proposée vise à poursuivre la mission avec effet au 1er janvier 2025. Tout le travail déjà réalisé dans le cadre des précédentes conventions est conservé et reste accessible sur l'espace RGPD dédié à notre collectivité dans l'outil informatique mis à notre disposition

Par la présente délibération, nous nous proposons d'adhérer à la mission RGPD du centre de gestion.

En annexe de la présente délibération, vous trouverez la convention d'adhésion à ce service, détaillant les modalités concrètes d'exécution de la mission.

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**AUTORISE** Monsieur le Maire à signer la convention relative à la mission d'accompagnement pour la mise en conformité au RGPD des activités de traitements de données personnelles de la collectivité ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire à prendre et à signer tout document et acte relatif à ladite mission ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire à désigner auprès de la CNIL le CDG 54 comme étant le Délégué à la Protection des Données (DPD) personne morale de la collectivité.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 20  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 2. ADMINISTRATION GENERALE

### 2.3 Déplacement des élus à Saint-Paul-lès-Dax autour de la mémoire des réfugiés alsaciens accueillis par la commune en 1939 - Prise en charge

Le Maire de la commune de Saint-Paul-lès-Dax, Monsieur Julien BAZUS, a invité Monsieur le Maire à se rendre dans leur commune afin d'y célébrer une journée spéciale autour de la mémoire des réfugiés alsaciens accueillis par la commune en 1939. Plusieurs sierentzois en font partie et 2 sierentzois y sont décédés.

Cette rencontre a eu lieu le lundi 28 avril 2025. Monsieur le Maire Pascal TURRI et Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ, 1<sup>ère</sup> adjointe, ont fait le déplacement au nom de la Ville de Sierentz.

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**PREND** en charge les frais liés au déplacement des élus à Saint-Paul-lès-Dax sur présentation des justificatifs.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 20  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 2. ADMINISTRATION GENERALE

### 2.4 Jury d'Assises – tirage au sort

En vue de dresser la liste préparatoire communale de la liste annuelle des jurés auprès de la Cour d'Assises et conformément aux articles 255 à 261-1 et A. 36-12 à A 36-13 du code de procédure pénale et l'arrêté préfectoral du 28 avril 2025, il convient de procéder publiquement au tirage au sort, à partir de la liste électorale, de neuf personnes.

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**PROCEDE** au tirage au sort de 9 personnes à partir de la liste électorale dont les numéros d'électeur sont les suivants : n°469 ; n°126 ; n°520 ; n°121 ; n°994 ; n°535 ; n°663 ; n°569 ; n°110.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 20  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

### 3. AFFAIRES FINANCIERES

#### 3.1 Mise en place de luminaires LED – Demande de subvention

La Ville souhaite remplacer des luminaires existants par des luminaires LED dans différentes rues. Cette opération peut faire l'objet d'une aide de la part de différents organismes. Le coût de cette opération est estimé à 44 794,00 € HT.

Vu les crédits inscrits au budget de l'exercice,  
Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**HABILITE** Monsieur le Maire ou son Adjoint délégué à solliciter une subvention auprès de divers organismes pour cette opération et à signer tous documents s'y rapportant.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

### **3. AFFAIRES FINANCIERES**

#### **3.2. Création de trois terrains de tennis**

Vu le budget primitif de l'exercice 2025, approuvé le 24 mars 2025, engageant les crédits nécessaires à l'opération ;  
Vu les délibérations du 08 juin et du 14 septembre 2020 portant sur les délégations du Conseil municipal au Maire ;

Après avoir étudié les besoins en équipements sportifs pour la commune et la demande croissante de la population,  
Considérant l'intérêt de ce projet pour l'animation de la vie locale et la promotion de l'activité sportive ;  
Considérant que le financement de l'opération sera couvert par le Tennis Club de Sierentz, une subvention de la Région, une aide de la FFT et par une participation de la Ville de Sierentz ;

Ce projet, situé sur un terrain communal, occupera partiellement les parcelles cadastrées sises section 1 n°415, 155, 370, 372, 374, 375, 376, 378. Cette initiative permettra le développement de la pratique du tennis mais également de libérer des créneaux dans le local tennis. Elle permettra de contribuer au développement des activités physiques dans le cadre des actions menées par la ville de Sierentz en faveur du sport, et notamment le développement du club de tennis qui pourra prétendre à la participation (hors dérogation comme actuellement) à la Ligue d'Alsace et continuer à jouer en division régionale en satisfaisant les demandes d'inscription en constante augmentation. Il est à noter qu'un seul court extérieur est à disposition pour le moment pour 320 membres. Le développement des activités pourrait ainsi être mieux maîtrisé et offrir aux membres un environnement de qualité et ainsi maintenir une diversité des offres « loisir », « compétition » et « école de tennis ».

Le projet porte sur la construction de trois courts de tennis extérieurs avec éclairage, dont le maître d'ouvrage sera la ville de Sierentz. Une convention de mise à disposition des terrains sera également signée par le Tennis Club de Sierentz et la Ville. Ces terrains seront situés au complexe sportif et n'impacteront les autres activités. Le cheminement piéton sera conservé tel que représenté ci-dessous.



Le montant estimatif total des travaux s'élève à 283 570,80 € HT hors prestations intellectuelles. L'enveloppe budgétaire sera portée principalement par le Tennis Club de Sierentz aidé par la Fédération Française de Tennis, et subventionné également en partie par la Région et la Ville dans les limites indiquées ci-après. La Ville de Sierentz participera au maximum à hauteur de 24 000 € HT et prendra également en charge la maîtrise d'œuvre, tel que présenté dans la convention annexée à la présente délibération précisant les modalités de financement. Les crédits nécessaires seront inscrits au Budget de l'exercice.

Monsieur Mathieu PETITPAIN, conseiller municipal, quitte l'assemblée à 19h15.

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à la majorité des voix exprimées et deux abstentions (Monsieur Luc FUCHS, Madame Marina SANCHEZ-ORTIZ)**

**APPROUVE** le projet de création de trois terrains de tennis tel que défini ci-dessus, au complexe sportif de Sierentz sur les parcelles sises section 1 n°415, 155, 370, 372, 374, 375, 376, 378 ;

**APPROUVE** la convention de financement annexée ;

**CHARGE** Monsieur le Maire de solliciter les subventions à la Région et tout autre organisme financeur tel que prévu dans les délibérations des 08 juin 2020 et 14 septembre 2020 ;

**HABILITE** Monsieur le Maire à entreprendre toutes démarches en ce sens et à signer tous documents se rapportant au projet.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 mai 2025

**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

### 3. AFFAIRES FINANCIERES

#### 3.3 Projet d'extension de deux classes à l'école Jacques Schmidt - Revalorisation des honoraires du Maître d'œuvre

Vu la délibération du 24 mars 2025 approuvant l'Avant-Projet Définitif (APD)  
Vu l'avis favorable de la Commission Finances du 30 avril 2025

Les études d'Avant-Projet Définitif (APD) ont été approuvées pour un coût prévisionnel des travaux s'élevant à 772 210,13€ HT (valeur janvier 2025).

Ce coût inclut principalement les options ci-dessous validées lors de la validation de l'APD :

- Photovoltaïque en toiture : 62 205 € HT
- Remplacement du SSI de l'établissement : 23 450 € HT
- Rangements, modénatures bois sur le mur rideau : 10 800 € HT

Le montant initial du coût prévisionnel des travaux fixé dans le marché de maîtrise d'œuvre notifié le 3 décembre 2024 est de 670 000 € HT (valeur septembre 2024) soit actualisé, au dernier indice connu, à 674 085,37 € HT (valeur janvier 2025). Le montant initial des honoraires était de 81 300 € HT dont 64 600 € HT pour la mission de base et 16 700 € pour la mission complémentaire. Le coût prévisionnel des travaux au stade APD a augmenté en raison des options validées par le maître d'ouvrage au stade des études d'APD de 98 124,76 € HT.

Conformément à l'article 8 du CCAP, la rémunération provisoire devient définitive lors de l'acceptation par le maître d'ouvrage de l'APD, une modification au marché de maîtrise d'œuvre doit donc être apportée en fonction du nouveau montant des travaux, et pour actualiser le contrat de base. Le montant du forfait définitif de rémunération du maître d'œuvre au stade de la phase APD est désormais le suivant :

- Forfait définitif de rémunération = coût prévisionnel des travaux 772 210,13 € HT x (forfait provisoire mission de base 64 600 € HT/coût prévisionnel estimé actualisé 674 085,37 € HT) soit montant mission de base arrondi à l'euro supérieur 74 004 € HT, portant le total initialement à 81 300 € HT à 90 704 € HT.

Le montant de l'avenant est donc de 9 404,00 € HT.

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**DECIDE** de valider et de conclure un avenant au marché de maîtrise d'œuvre pour le projet d'extension de l'école Jacques Schmidt, fixant ainsi le montant définitif des honoraires de maîtrise d'œuvre dudit marché, pour un montant total de 90 704 € HT ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire ou son représentant à signer l'avenant correspondant avec l'équipe de maîtrise d'œuvre dont le cabinet KRUMMENACHER Architecture de Kembs est le mandataire ainsi que toutes pièces afférentes au dossier.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

### 3. AFFAIRES FINANCIERES

#### 3.4 Affectation de dépenses

Sur proposition de Monsieur le Maire,  
Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**AFFECTE** les biens ci-après à l'état de l'actif de la Commune :

N° compte	Libellé	Fournisseur	Montant TTC	N° inventaire
2158 PRO 26	PERCEUSE PERISCOLAIRE	WELDOM	188,91 €	03A/25M
2158 PRO 26	SCIE RUBAN PERISCOLAIRE	WELDOM	152,91 €	03B/25M
2188 PRO 04	Pupitres MUSIQUE MUNICIPALE	Rythmes et sons	947,97 €	04/25M
2152 PRO 22	PANNEAUX SIGNALISATION	SIGNAUX GIROD ALSACE	1 569,74 €	05/25M
2152 PRO 22	PANNEAUX SIGNALISATION	SIGNAUX GIROD ALSACE	2 815,46 €	06/25M

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
 Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
 Membres en fonction : 27  
 Membres présents : 19  
 Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
 Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
 Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
 Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
 Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAIST  
 Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
 Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

#### 4. PERSONNEL COMMUNAL

##### 4.1 Tableau des effectifs - Créations d'emploi permanent

Vu le Code général des collectivités territoriales ;  
 Vu le code général de la fonction publique et notamment ses articles L313-1 et suivants et ses articles L411-1 et suivants ;  
 Vu l'Etat du personnel de la Collectivité territoriale ;  
 Deux postes aux Services Techniques sont restés vacants et il est nécessaire de les pourvoir pour le bon fonctionnement du service, à savoir un électricien et un paysagiste.  
 Pour permettre un recrutement, il est nécessaire de créer 2 postes correspondant au grade d'Adjoint technique.

Entendu l'exposé :

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**CREE** au tableau des effectifs pour le service technique 2 postes d'Adjoint technique territorial (IB 367/432) à temps complet 35h à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2025 ;

Grade et service	Indice brut	Création poste	Date
Adjoint territorial technique territorial- Electricien	IB 368/486	35/35 <sup>ème</sup> - TC	01/07/2025
Adjoint territorial technique territorial- Paysagiste	IB 368/486	35/35 <sup>ème</sup> - TC	01/07/2025

**MODIFIE** le tableau des effectifs en ce sens ;

**INSCRIT** au budget les crédits nécessaires ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire à signer tous documents en ce sens.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



## COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

#### 4. PERSONNEL COMMUNAL

##### 4.2 Régimes indemnitaires - Réduction de l'indemnisation des arrêts de maladie ordinaire dans la fonction publique territoriale à compter du 1<sup>er</sup> mars 2025

Vu l'Article 189 de la loi n° 2025-127 du 14 février 2025 de finances pour 2025 (JO du 15/02/2025),  
Vu le Décret n° 2025-197 du 27 février 2025 relatif aux règles de rémunération de certains agents publics placés en congé de maladie ordinaire ou en congé de maladie (JO du 28/02/2025).  
Vu la délibération n°8.1 du conseil municipal du 12 décembre 2016 et notamment son article 5

À compter du 1er mars 2025, les fonctionnaires territoriaux CNRACL et IRCANTEC et les contractuels sous certaines conditions ne perçoivent plus l'intégralité, mais 90% de leur traitement (TIB Traitement Indiciaire Brut + NBI Nouvelle Bonification indiciaire), pendant les 3 premiers mois de congé de maladie dite ordinaire, appréciés sur la période de référence de 12 mois consécutifs.

De facto, ce pourcentage est également applicable au régime indemnitaire (IFSE Indemnité de Fonction de Sujétions et d'Expertise). En effet, le bénéfice des primes et indemnités est maintenu dans les mêmes proportions que le traitement en cas de congé de maladie dite ordinaire (art. 1er du décret n° 2010-997 du 26 août 2010 relatif au régime de maintien des primes et indemnités des agents publics de l'Etat et des magistrats de l'ordre judiciaire dans certaines situations de congés).

En application du principe de parité avec la fonction publique d'État (FPE), les employeurs publics territoriaux ne sauraient définir des modalités de maintien du régime indemnitaire plus favorable (art. L. 714-4 du CGFP).

Demeurent inchangées, les dispositions relatives :

- au nombre de jour(s) de carence
- au maintien du supplément familial de traitement (SFT) et de l'indemnité de résidence (IR) lorsqu'elles sont versées
- au maintien du demi-traitement (50% du traitement) au-delà de trois mois
- à la rémunération versée en congé de longue maladie, en grave maladie, et en longue durée.

Compte tenu de ces éléments, l'article 5 de la délibération n°8.1 du 12 décembre 2016 ne s'applique plus et les dispositions applicables sont celles énoncées ci-dessus.  
Entendu l'exposé,

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**DECIDE** que l'article 5 de la délibération n°8.1 du 12 décembre 2016 ne s'applique plus à compter du 1<sup>er</sup> mars 2025 ;

**APPLIQUE** à compter du 1<sup>er</sup> mars 2025 la baisse de rémunération telle que prévue par les textes en vigueur à cette date tel qu'énoncé ci-dessus ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire à prendre toute disposition en ce sens et signer tout document y afférent.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



## COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 5. URBANISME ET AFFAIRES FONCIERES

### 5.1 Cession d'un terrain communal lieu-dit Straenge – lotissement les Hirondelles

La Ville de Sierentz a acquis par dation, en 2016, un terrain à bâtir de forme trapézoïdale et de surface plane, cadastré section 6 n°542 d'une contenance de 27,36 ares. Ce terrain est situé en zone AUa1 du PLU, au cœur du lotissement "L'Envol des Hirondelles". Il est donc constructible pour du logement et il est proposé de le céder afin qu'il soit bâti.

Une délibération avait été prise le 18 septembre 2023 pour céder ce terrain au prix de 560 000 € HT à la société SODICO IMMOBILIER, sise à Mulhouse. Bien que celle-ci ait obtenu le permis de construire pour réaliser son projet, la pré-commercialisation n'a pas permis la réalisation des conditions suspensives prévus dans la promesse de vente signée de le 18 septembre 2024 et la vente n'a pu avoir lieu. La Ville de Sierentz désormais libérée de tout engagement a recherché d'autres acquéreurs.

En date du 28 février 2025, la SAS Vivialys Habitat Intermédiaire, via sa filiale Carré de l'Habitat, a fait parvenir une lettre d'intention d'achat de ce terrain au prix de 525 000 € HT net vendeur. En date du 2 avril 2025 valable 18 mois, la Direction Générale des Finances Publiques a émis un nouvel avis d'estimation du bien à 588 000 € +/- 15 % de marge d'appréciation soit 19 189 € l'are.

Le projet prévoit la construction de trois bâtiments abritant chacun quatre logements, soit un total de douze logements. Quatre de ces logements (soit un tiers) seront destinés à de l'habitat aidé et un total de 28 stationnements seront mis à disposition des résidents. Un avant-contrat pourra être signé entre les parties afin de valider l'accord aux conditions ci-après, outre les conditions suspensives usuelles en la matière, indiquées par l'acquéreur et sous réserve d'accord par le conseil municipal :

- Signature d'une promesse unilatérale de vente,
- Obtention définitive des autorisations administratives permettant la réalisation du projet envisagé pouvant être mis en œuvre immédiatement, purgées de tout recours et retrait,
- Purgé de tout droit de préemption et de préférence,
- Terrain libre de toute occupation ou location, absence de servitudes et d'hypothèque,
- Absence de toute pollution des sols rendant le terrain impropre à un programme immobilier de logements avec jardins,
- Résultat des études géotechniques ne relevant pas la nécessité de réaliser des fondations spéciales pour les constructions à réaliser,
- Absence de prescription de fouilles archéologiques,
- Absence d'obligation de réaliser une étude d'impact, de solliciter une autorisation ou de déposer une déclaration en application de la législation environnementale, espèces protégées ou ICPE,
- Obtention par l'acquéreur d'un prêt pour le financement de l'opération, ou d'une garantie financière d'achèvement,
- Signature d'un contrat de réservation avec un bailleur social au prix minimum de 2 450 €HT/m<sup>2</sup>

SHAB, hors option, hors certification ainsi que l'obtention par le bailleur social de ses agréments.

- Calendrier **prévisionnel** :
  - Signature avant contrat MAI 2025
  - Dépôt des autorisations d'urbanisme OCTOBRE 2025
  - Obtention des autorisations d'urbanisme purgées JANVIER 2026
  - Purges du recours des tiers et du retrait administratif AVRIL 2026
  - Signature de l'acte authentique JUIN 2026

Ce calendrier sera traduit dans la promesse de vente à venir, au sein de laquelle ces délais seront repris, prévoyant les cas éventuels de prorogations pour des causes extérieures à la volonté de l'acquéreur.

Après signature de l'acte authentique, le fruit de la vente devra être versé au vendeur dans le mois qui suit la date de signature. Toutes les dispositions devront être prises pour ne pas dépasser ces délais sans quoi la commune serait déchargée de cet accord. De plus, il est précisé que la réglementation nationale s'applique de plein droit sur ce terrain et qu'en l'occurrence toute publicité y est interdite et seul est autorisé en vertu du code de l'urbanisme l'affichage réglementaire du permis de construire qui serait accordé.

De plus, dans le cas où les conditions relatives à l'exécution seraient remplies mais où l'une des parties ne régulariserait pas l'acte authentique ne satisfaisant pas ainsi aux obligations exigibles, la somme de 10 % du montant de la vente serait versée à titre de dommages et intérêts conformément aux code civil article L 1231-5.



Entendu l'exposé,

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération, à l'unanimité,**

**CEDE** le terrain cadastré section 6 n°542 d'une contenance de 27,36 ares à la Société Vivialys Habitat Intermédiaire sise à Cité de l'Habitat - Route de Thann - 68460 LUTTERBACH, au prix de 525 000 € HT net vendeur pour la parcelle entière aux conditions prévues ci-dessus ;

**AUTORISE** Monsieur le Maire à signer le avant contrat et l'acte de vente notariés à intervenir et tous documents afférents à la présente délibération et à prendre toute disposition nécessaire en ce sens.

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE

  
  


Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

**COMMUNE DE SIERENTZ**  
**EXTRAIT DU PROCES VERBAL**  
**DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL**

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 6. COMMUNICATIONS ET INFORMATIONS

### 6.1 Compétences déléguées

Conformément aux dispositions de l'article L.2122-22 du code général des collectivités territoriales, Monsieur le Maire rend compte des décisions qu'il a prises dans son champ de compétence des matières que lui a déléguées le Conseil Municipal dans sa séance du 8 juin 2020 et celle du 14 septembre 2020.

- **ACCEPTATION INDEMNITES SINISTRE**

Ont été acceptées comme indemnités de sinistre :

- 2 000,00 € au titre du sinistre du 19 juillet 2023 relatif à un choc véhicule contre un lampadaire rue Rogg Haas
- 2 053,00 € au titre du sinistre du 28 septembre 2024 relatif à un choc véhicule contre un poteau d'incendie rue du Capitaine Dreyfus
- 195,34 € et 2 053,00 € au titre du sinistre du 27 novembre 2024 relatif à un choc véhicule contre du mobilier urbain du rond-point rue Poincaré

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI

Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

**6. COMMUNICATIONS ET INFORMATIONS**

**6.1 Compétences déléguées**

Conformément aux dispositions de l'article L.2122-22 du code général des collectivités territoriales, Monsieur le Maire rend compte des décisions qu'il a prises dans son champ de compétence des matières que lui a déléguées le Conseil Municipal dans sa séance du 8 juin 2020 et celle du 14 septembre 2020.

• **DECLARATIONS D'INTENTION D'ALIENER**

Ont été prononcées les renoncations au droit de préemption urbain sur les immeubles suivants :

Section	Numéro	Superficie	Adresse	Type de bien
10	206 et 207	07a 36ca	2 rue des Fleurs	Terrain à bâtir
10	84	18a 56ca	20 rue de Kembs	Maison individuelle
06	674	14a 69ca	23 rue des Hirondelles	Appartement
09	871,873,898	11a 53ca	38 rue du Monenberg	Maison individuelle
06	671	29a 80ca	6b rue des Hirondelles	Appartement
01	723 et 724	04a 94ca	1b rue des Celtes	Local commercial

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération,  
EN PREND ACTE.**

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 Mai 2025

## COMMUNE DE SIERENTZ

EXTRAIT DU PROCES VERBAL  
DES DELIBERATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL

Séance du 12 mai 2025 à 18h30  
Sous la présidence de M. Pascal TURRI

Membres élus : 27  
Membres en fonction : 27  
Membres présents : 19  
Votants : 26

Procurations : Monsieur Pierre ENDERLIN donne procuration à Madame Rachel SORET VACHET-VALAZ  
Madame Manuelle LITZLER donne procuration à Madame Carole CHITSABESAN  
Monsieur Mathieu PETITPAIN donne procuration à Monsieur Stéphane DREYER  
Monsieur Nicolas ARBEIT donne procuration à Monsieur Xavier ILTIS  
Madame Jennifer GRUND donne procuration à Monsieur Nicolas KWAST  
Madame Julie BENTZINGER donne procuration à Madame Lauren MEHESSEM  
Madame Agnès WENZEL donne procuration à Madame Véronique BISSEL

## 6. COMMUNICATIONS ET INFORMATIONS

### 6.1 Compétences déléguées

Conformément aux dispositions de l'article L.2122-22 du code général des collectivités territoriales, Monsieur le Maire rend compte des décisions qu'il a prises dans son champ de compétence des matières que lui a déléguées le Conseil Municipal dans sa séance du 8 juin 2020 et celle du 14 septembre 2020.

- **ACTION EN JUSTICE**

Madame LE GAC Fabienne et Monsieur JEAN-FRANÇOIS Stéphane, domiciliés au 13 rue du Monenberg à Sierentz ont, par l'intermédiaire de leur avocat et en application de l'article R. 600-1 du Code de l'urbanisme, notifié le dépôt d'une requête en annulation ainsi que d'une requête en suspension à l'encontre de l'arrêté du 6 février 2025 relatif au permis de construire n° PC 068 309 24 F0013, délivré à Monsieur BOURDOULOUS Christophe pour la construction d'une extension sise au 15 rue du Monenberg. Afin d'assurer la défense de ses intérêts dans le cadre de l'audience fixée au 16 avril 2025, la Commune a décidé de faire appel au Cabinet d'avocats SOLER-COUTEAUX & ASSOCIES.

**LE CONSEIL MUNICIPAL, après délibération,  
EN PREND ACTE.**

SIERENTZ, le 13 mai 2025  
Pour extrait certifié conforme,  
Le Maire,  
Pascal TURRI



Le secrétaire,  
Laurence MAIRE



Mise en ligne par M. Pascal TURRI, Maire de Sierentz, le 20 mai 2025